

ที่ กษ ๐๖๑๕/๐.๒๑๒๗



สำนักพัฒนาระบบและรับรองมาตรฐานสินค้าปศุสัตว์
กรมปศุสัตว์ ถนนพญาไท กรุงเทพฯ ๙ ๑๐๔๐๐

๒๕ ธันวาคม ๒๕๕๐

เรื่อง เงื่อนไขและขั้นตอนการขอใบรับรองฮาลาลเพื่อการส่งออกสินค้าไปประเทศสหรัฐอเมริกาหรับเอมิเรตส์

เรียน นายกสมาคมผู้ผลิตไก่เพื่อส่งออกไทย

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาเอกสารเงื่อนไขและขั้นตอนการขอใบรับรองฮาลาลเพื่อการส่งออกสินค้าไปประเทศ
สหรัฐอเมริกาหรับเอมิเรตส์

เพื่อโปรดทราบเงื่อนไขและขั้นตอนการขอใบรับรองฮาลาลเพื่อการส่งออกสินค้าไปประเทศสหรัฐ
อาหรับเอมิเรตส์ รายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ และพิจารณาแจ้งสมาชิกสมาคม ฯ ต่อไปด้วย จักขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

นายสุวิทย์ วิเศษชัย
ผู้อำนวยการสำนักพัฒนาระบบและ
รับรองมาตรฐานสินค้าปศุสัตว์

๒๕ ธ.ค. ๒๕๕๐

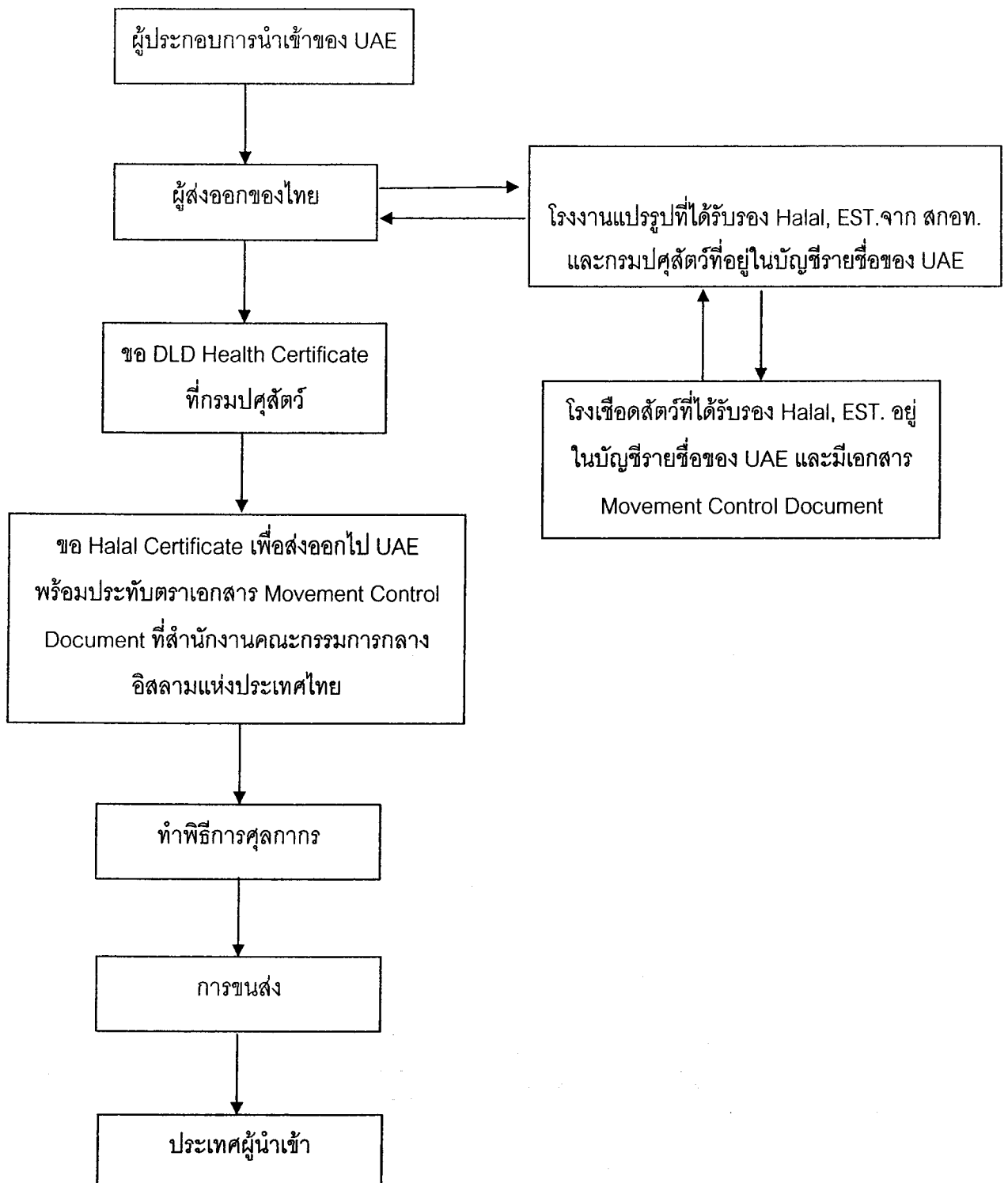
ส่วนตรวจสอบและรับรองผลิตภัณฑ์ปศุสัตว์

โทร. ๐-๒๖๕๓-๔๔๔๔ ต่อ ๓๑๓๔

โทรสาร ๐-๒๖๕๓-๔๙๓๑

ขั้นตอนการขอใบรับรองฮาลาล (Halal Certificate)

เพื่อการส่งออกเนื้อสัตว์ปีกปรุงสุกไปประเทศสหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ จากสำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย



เงื่อนไขการขอใบรับรองฮาลาล(Halal Certificate)

การขอใบรับรองฮาลาล (Halal Certificate) ในการส่งออกเนื้อสัตว์ปีกปรุงสุกไปประเทศสหรัฐอเมริกา-เอมิเรตส์ จากสำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

1. โรงเชือดสัตว์ปีก ต้องเป็นโรงเชือดที่ทางสภาเทศบาลของประเทศสหรัฐอเมริกาให้การรับรองจำนวน 10 โรง เท่านั้น ข้อมูล ณ วันที่ 13/12/50 (ตามเอกสารแนบ 1)
2. โรงงานแปรรูปเนื้อสัตว์ปีก ต้องเป็นโรงงานที่สภาเทศบาลของประเทศสหรัฐอเมริกาให้การรับรองจำนวน 36 โรงงาน เท่านั้น ข้อมูล ณ วันที่ 13/11/50 (ตามเอกสารแนบ 2)
3. โรงงานแปรรูปสัตว์ปีกที่ต้องการส่งออกไปยังกลุ่ม GCC จะต้องนำเนื้อสัตว์ปีกที่ผ่านการเชือดจากโรงงานเชือดสัตว์ปีก จำนวน 10 โรงงาน ที่ผ่านการรับรอง (ตามข้อ 1) โดยจะต้องใช้เอกสาร Movement Control Document และมีลายมือชื่อของผู้ควบคุมการเชือด (Halal Slaughtering Supervisor) ที่ควบคุมการเชือดสัตว์ปีกนั้น ๆ ลงนามกำกับทุกครั้งที่มีการส่งออก โดยเอกสารดังกล่าว สามารถรับได้ที่สถาบันมาตรฐานฮาลาลแห่งประเทศไทย (ตามเอกสารแนบ 3)
4. โรงงานแปรรูปสัตว์ปีกที่จะส่งออก ต้องมีเอกสาร Halal Certificate (HL.2) สำหรับการส่งออกไปยังกลุ่มประเทศ GCC โดยต้องมีลายมือชื่อผู้มีอำนาจจากสำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทยลงนามเอกสารดังกล่าวสามารถรับได้ที่สถาบันมาตรฐานฮาลาลแห่งประเทศไทย (ตามเอกสารแนบ 4)

5. เอกสารประกอบการส่งออกหลัก ประกอบด้วย

5.1 DLD. Health Certificate จากกรมปศุสัตว์

5.2 Movement Control Document จากโรงเชือดสัตว์ปีก ตามข้อ 1 พร้อมสำเนา Halal Certificate ของโรงเชือดสัตว์ปีก ตามข้อ 1

5.3 Halal Certificate (HL. 2) จากโรงงานแปรรูป ตามข้อ 2 และ 4

6. เอกสารตามข้อ 5.2 ต้องมีลายเซ็นของ Halal Slaughtering Supervisor และเอกสารตามข้อ 5.3 กรอกรายละเอียดครบถ้วน พร้อมนำมาประทับตราเครื่องหมายรับรองฮาลาล และประทับตราของสำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย เขตหนองจอก กรุงเทพมหานคร

หมายเหตุ

1. GCC หมายถึง กลุ่มประเทศอ่าวอาหรับ ได้แก่ บาร์เรน คูเวต สหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ การ์ต้า ซาอุดีอาระเบีย และโอมาน
2. ขั้นตอนการส่งออกนี้ใช้ส่งออกไปยังประเทศสหรัฐอเมริกา-เอมิเรตส์ และกลุ่มประเทศในอ่าวอาหรับ (GCC)
3. รายชื่อโรงเชือดสัตว์ปีก ตามข้อ 1 อาจมีเพิ่มเติมได้ตามมติของสภาเทศบาลของประเทศสหรัฐอเมริกา-เอมิเรตส์

รายละเอียดการเตรียมการและการกรอกแบบฟอร์มฮาลาลเพื่อการส่งออกเนื้อสัตว์ปีกปรุงสุก
ไปยังประเทศสหรัฐอเมริกา (Halal 2) มีรายละเอียด ดังนี้

1. PRODUCT DESCRIPTION รายละเอียดผลิตภัณฑ์หรือสินค้า
ให้ระบุชื่อผลิตภัณฑ์ตามรายการที่ระบุในใบรับรองฮาลาล (Halal Certification) และรายละเอียดอื่น ๆ
เช่น น้ำหนัก ปริมาณ หรือจำนวนการบรรจุ และต้องระบุเลขที่รับรองฮาลาล 12 หลัก กำกับแต่ละรายการ
2. สำเนา INVOICE NO. ต้องระบุหมายเลข INVOICE (ใบส่งของ/ใบแจ้งรายการสินค้า) และวันที่ออก
INVOICE
3. MANUFACTURED BY ชื่อและที่อยู่ของผู้ผลิตของโรงเชือดสัตว์และโรงงานแปรรูป
4. COMPANY HALAL CODE เลขทะเบียนที่ สกอท.ฮล. (REGISTRATION NO. CICT. HL.) ซึ่งจะ
เป็นตัวเลขสามหลัก/ปีที่ออก
5. EST. No. ที่ออกโดยกรมปศุสัตว์ ของโรงเชือดสัตว์และโรงงานแปรรูป
6. DESPATCHED VIA (ส่งโดย...) ระบุวิธีการส่ง เช่น ทางเรือ เครื่องบิน หรือรถยนต์ เป็นต้น ควร
ระบุรายละเอียดอื่น ๆ เช่น นำส่งออกต้นทาง ปลายทาง ชื่อ หรือเที่ยวพาหนะ
7. CONSIGNEE' S NAME ชื่อและที่อยู่ผู้รับสินค้า
8. ชื่อผู้ส่งออกและที่อยู่
9. เอกสารตัวจริง MOVEMENT CONTROL DOCUMENT ที่ออกโดย Halal Slaughtering Supervisor
ประจำโรงเชือดสัตว์นั้น ๆ
10. สำเนาเอกสาร HALAL CERTIFICATE ของโรงเชือดสัตว์ฉบับภาษาอังกฤษ
11. สำเนาเอกสาร HALAL CERTIFICATE ของโรงงานแปรรูปเนื้อสัตว์ปีกปรุงสุก ฉบับภาษาอังกฤษ
12. สำเนา DLD. Health Certificate ที่ออกโดยกรมปศุสัตว์
13. ค่าธรรมเนียมรายการสินค้าละ 500 บาท
14. สำเนาเอกสารทุกฉบับ ต้องประทับตราของบริษัท และเซ็นชื่อรับรองเอกสารทุกแผ่น

สำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

เลขที่ 45 หมู่ที่ 3 ถนนคลองเก่า แขวงคลองใหม่ เขตหนองจอก กทม. 10610 โทรสาร 0-2989-5993, 0-2989-5626 โทรสาร 0-2949-4341, 0-2949-4250



المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند

THE CENTRAL ISLAMIC COMMITTEE OF THAILAND OFFICE : 45 MOO 3 KLONGKAO RD. KLONGKAO, NONGKHOE, BANGKOK 10610 THAILAND TEL. 0-2989-5993, 0-2989-5626 FAX. 0-2949-4341, 0-2949-4250

Book No. นี้อยู่ในเล่มแล้ว *

HALAL CERTIFICATE NO. (สตท.ฮอท) *

شهادة الحلال

HALAL CERTIFICATE

(เอกสารแนบ 4)

Date of Issue (สตท.ฮอท) *

The Central Islamic Committee of Thailand (CICOT) certifies that the shipment of poultry meat product mentioned below, which is derived from approved slaughter facilities by CICOT, has been slaughtered according to Islamic Rites, in the presence and under direct supervision of its authorized representative appointed in the area indicated below. The raw poultry meat has also been processed from the approved poultry meat products processing plants by CICOT. Accordingly, this meat is HALAL and suitable for Muslim consumption. In confirmation every production packaging has been branded with CICOT Official Halal trademark. Adequate precautions were taken to prevent its contamination with non-Halal meat and the slaughtering process has been completed in a place where pig slaughtering is prohibited.

يشهد المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند بأن شحنة لحوم الدواجن المعاملة حراريا المبيئة أدناه. قد اشقت من الدواجن التي قدم ذبحها وفقا لأحكام الشريعة الإسلامية، وذلك بحضور ممثله المفوض وتحت إشرافه المباشر في المنطقة المبيئة أدناه، تعتبر حلالا وصالحة للإستهلاك لكافة المسلمين. وتأكيدا لذلك قد تم وضع عتم الحلال الخاص على كل صندوق / كيس، واتخذت الإحتياطات اللازمة لمنع إختلاطها باللحوم غير الحلال وأن عملية الذبح قد تمت في مكان لا يسمح فيه بذبح الخنازير.

CICOT of



المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند

CICOT HL (เลข 12 หลัก) *

إنتاج بشركة

Produced by:

رقم التسجيل

رقم الحلال العرف للشركة

Est. No. Company Halal Code

Address / العنوان

Product description / تفاصيل المنتج

Slaughtered and manufactured by / مذبح ومعهول من

Est. No. / رقم التسجيل Company Halal Code / رقم الحلال العرف للشركة

Address: العنوان

Net Weight / الوزن الصافي

Gross Weight / الوزن الإجمالي

Shipping / وسيلة الشحن

Voyage / Flight No. / رقم الرحلة الجوية / البحرية

Loading Port / ميناء الشحن

Destination / ميناء التفريغ (الوصول)

Importer / المستورد

Address / العنوان

Exporter / المورد

Address / العنوان

DLD Health certificate No. / رقم الشهادة الصحية

	Day	Month	Year
تاريخ الإنتاج Production Date	يوم	شهر	سنة
تاريخ الانتهاء Expiry Date			

رقم المنتج العرف Product code



SIGNATURE / التوقيع

(Mr. Ratsamee Damchawal)

Chairman of Administration

Department of Halal Affairs

สำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

เลขที่ 45 หมู่ 3 ถนนคลองแก้ว แขวงคลองจั่น เขตคลองจั่น กทม. 10530

โทรศัพท์ 0-2989-5993, 0-2989-5626 โทรสาร 0-2949-4341, 0-2949-4250



المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند

THE CENTRAL ISLAMIC COMMITTEE OF THAILAND

OFFICE : 45 MOO 3 KLONGKAEAD RD. KLONGJAN, KONGCHOK BANGKOK 10530 THAILAND

TEL. 0-2989-5993, 0-2989-5626 FAX 0-2949-4341, 0-2949-4250

Book No. มีอยู่ในเล่มที่... *

(เอกสารแนบ 3)

رقيقة مراقب النقل

MOVEMENT CONTROL DOCUMENT

Date of Issue (วันที่ส่งไปโรงงานปศุสัตว์)...

The Central Islamic Committee of Thailand (CICOT) certifies that the fresh poultry meat has been derived from poultry slaughtered according to Islamic Rites, in the presence and under direct supervision of its authorized representative appointed in the area indicated below. Accordingly, this meat is HALAL and suitable for Muslim consumption. In confirmation every production packaging has been branded with CICOT official Halal trademark. Adequate precautions were taken to prevent its contamination with non-Halal meat and the slaughtering process has been completed in a place where pig slaughtering is prohibited.

يشهد المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند بأن لحوم الدواجن الطازجة المين أدناه. قد اشتقت من الدواجن التي قد تم ذبحها وفقاً لحكام الشريعة الإسلامية، وذلك بحضور ممثل المفوض وتحت إشرافه المباشر في المنطقة المبيدة أدناه، تعتبر حلالاً وصالحة للإستهلاك لكافة المسلمين. وتأكيداً لذلك، قد تم وضع ختم الحلال الخاص على كل صندوق / كيس، واتخذت الاحتياطات اللازمة لمنع إختلاطها باللحوم غير الحلال وأن عملية الذبح قد تمت في مكان لا يسمح فيه بذبيح الخنازير.

مذبوح ومعمول من

Slaughtered and manufactured by

رقم التسجيل

رقم الحلال العرق للشركة

Est. No. Company Halal Code

العنوان

Address:

المكان نقل إليه

Intended for transferring to

رقم التسجيل

رقم الحلال العرق للشركة

Est. No. Company Halal Code

العنوان

Address:

تفاصيل المنتج

Product description

الوزن الصافي

كيلو جرام

كيلو جرام

Net weight kilograms. (..... kilograms.)

تاريخ الذبح

Slaughtering date

رقم الدفعة

رقم الدفعة الإضافية

Lot No. Sub lot No.

CICOT official Halal trademark / ختم الحلال الرسمي



المجلس المركزي للشؤون الإسلامية بتايلاند

CICOT HL (เลข 12 พศก) *



SIGNATURE

Slaughtering Supervisor

إسم مراقب الذبح الحلال